





No mos ume el humor, sino el espanto l'appy Borges to you...



BALANCE DE MENEM

"Juro que recién ahora me entero de que la frase 'hágase tu voluntad así en la tierra como en el cielo' era de la Biblia y no de la Constitución"

MENOTTI EXPLICA POR QUE LO ECHARON DE INDEPENDIENTE

"Los dirigentes me dijeron que no podía sentarme más en el banco de suplentes ya que es sector no fumadores"









Hoy Sátira hoy

Por qué será lector que a una semana, sólo una semana, de cumplir Sátira/12 sus doce años de existencia, el suplemento se

vuelve repentinamente borgeano, y aunque no ruede por ningún sendero que se bifur-ca ni se pregunte por el destino de Jacinto Chiclana, ni conserve la memoria de Funes o la extraña inteligencia de Emma Zunz, aunque nada de eso ronde las páginas de es te suplemento de humor, digo, igual se vuel-

¿Tendrá que ver con que el fin de siglo, del milenio y de la presidencia de Menem da un nuevo sentido al mundo globalizado que nos rodea y nos dice "están rodeados, sal-gan con las manos en alto y las bolsas llenas de artículos importados o se las verán

¿Qué habrá ocurrido en el país para que Borges reemplace a Maradona en los titulares de los diarios, aunque jamás se haya hecho famoso por ningún control antidoping, ni por la mano de Dios?

Cumplir 100 años es un evento, y aunque el que los cumpla ya no esté presente para poder festejarlos, no hay por qué despreciar esta excelente oportunidad para sus libros, sus monedas, y todo lo que la ocasión per-mita vender. ¡Se ha fabricado merchandimita vender. Se na tabricado merchandi-sing con personajes mucho más pequeños, ignotos y poco meritorios! ¿Por qué no ha-cerlo también con los grandes hombres de nuestra cultura? ¡Vende, luego existe! Es por eso que hemos dedicado esta edición de Sátira/12 a la Borgesmanía. Nos suma-

mos al homenaje, aunque en nuestro caso queremos "homenajear" a los que siempre se las arreglan para el filón y venden Borges, Maradona o Bart Simpson, según la oferta y la demanda así lo decreten. Pati, Mosqueto, Toul, Jorh, Bianfa, Rep, Da-niel Paz, Wolf y Rudy, los que hacemos **Sáti**ra/12 en este, nuestro número "anterior al 12 aniversario". Hasta el sábado que viene lector





Y CAE LA LLUVIA MINUCÌOSA, EN EL ATARDECER PORTEÑO...

TIRA' DE UNA VEZ RAULITO,















Hoy Sátira hoy

de existencia, el suplemento se no ruede por ningún sendero que se bifurca ni se pregunte por el destino de Jacinto Cumplir 100 años es un evento, y aunque

nos rodea y nos dice "están rodeados, salgan con las manos en alto y las bolsas lle-nas de artículos importados o se las verán de Sátira/12 a la Borgesmanía. Nos suma-

I OTGA, CHOFER, PUSE UNA MONEDA DE DOS PESOS Y LA MÁQUINA NO LA LEEI

semana, sólo una semana, de cumplir Sátira/12 sus doce años ges reemplace a Maradona en los titulares de los diarios, aunque jamás se haya hecho vuelve repentinamente borgeano, y aunque famoso por ningún control antidoping, ni por la mano de Dios?

EXPLORAN EL

Chiclana, ni conserve la memoria de Funes o la extraña inteligencia de Emma Zunz, poder festejarlos, no hay por qué despreciar aunque nada de eso ronde las páginas de es- esta excelente oportunidad para sus libros, te suplemento de humor, digo, igual se vuelmita vender. ¡Se ha fabricado merchandiva laberanteo?
¿Tendrá que ver con que el fin de siglo, del sing con personajes mucho más pequeños, milenio y de la presidencia de Menem da ignotos y poco meritorios! ¿Por qué no haun nuevo sentido al mundo globalizado que cerlo también con los grandes hombres de nuestra cultura? ¡Vende, luego existe!

> mos al homenaje, aunqueremos "homenaiear" a los que siempre se las arreglan para el filón v venden Borges Masegún la oferta y la demanda así lo decreten. Jorh, Bianfa, Rep, Da-niel Paz, Wolf v Rudy, ra/12 en este nuestro número "anterior al 12 miversario". Hasta el

sábado que viene lector





El numor de Bornes

Y en este suplemento no podían faltar situaciones humorísticas creadas por el propio Borges. Reproducimos, entonces, unas anécdotas tomadas del libro "El humor de Borges", de Roberto Alifano, que fue publicado por Ediciones de la Urraca en 1996.

Todo es relativo

Un periodista francés le pregunta a Borges una mafiana su opinión sobre la época en que vivimos. -Y, et hecho de que yo sea famoso -responde Borges- es algo más que suficiente para condenarla.

Me hablaba Borges de cierto personaje bastante latoso y suficiente que solfa visitarlo cada tanto, cuando recordó una anécdota referida a George Bernard Shaw, sobre alguien parecido que lo abrumaba con sus conocimientos. "Es cierto -habría dicho el dramaturgo al referirse a él-, el doctor Fulano sabe de todo, pero es de lo único que sabe."

Luego Borges me pregunta:

-¡Usted recuerda el año en que murió Bernard Shaw?

-Si, fue en 1950 -le respondo.

-¡Caramba! -se sorprende-. Murió sin alcanzar la Revolución Libertadora y en plena épo-

ca del peronismo. ¿Y en qué año nació? -vuelve a -Sí, Borges. Murió a los 94 años y nació en 1856.

-Bueno -comenta Borges sonriendo malicioso-. Nació después de la batalla de Caseros y gozó de todos los beneficios del peronismo. Un nacionalista habría razonado así, ¿no

Noches de Sabato Reciprocidad editorial

Cierta vez un periodista del Corriere della Sera, de paso por Buenos Aires, le contó a Borges que los editores italianos de Ernesto Sabato, habían puesto como presentación en sus libros una faja donde decía: "Sabato, el rival de Borges". -: Caramba! -se lamento Borges-. ¡Cómo no se les ha ocurrido a mis editores poner en mis libros una faja que diga: "El rival de Sa-

Sótano y otros túneles so a casa de Borges. Cuando Fanny le anuncia mi presencia, el escritor se lamen-

-Pero, Alifano, qué pena que usted llega tarde; re-cién acaba de marcharse un

que vino a hacerme una en-trevista. Me dijo: "Usted es el segundo escritor que voy a entrevistar; ayer estuve con el primer escritor argentino: Ernesto Sótano. Supongo que lo conoce, verdad?" Yo me di cuenta de quién se trataba y le res-

pondí: "Pero, claro, por supuesto, señor. Es un autor que escribe sobre túneles y tumbas y cosas así ¡Cómo no voy a conocer a Ernesto Sótano!"

La peligrosidad de ser Borges Borges es acosado por unas señoras en el

momento mismo en que cruzamos la calle. -¿Usted es Borges, verdad? -pregunta una

BIANE

-S1-responde el escritor-. Pero si seguimos aquí corro el riesgo de dejar de serlo en cualquier

En un hotel de la ciudad de Rosario, Borges abre la canilla nara lavarse las manos. Hay aire en las cañerías y el escaso chorro sale produciendo el típico Le pregunto:

-¿Qué pasa, no sale agua?

Borges se da vuelta y responde: -Sí, pero con escrúpulos.

Posición ética

Hacia mil novecientos cuarenta y tantos Borges integraba la comisión directiva de la Sociedad de Escritores. En una reunión, el poeta Vicente Barbieri clama ante sus compañeros -Señores, debemos hacer algo por los jóvenes que

se inician en el camino de las letras Borees levanta la cabeza y con dos nalabras aconseja el procedimiento a seguir: -Sf. disuadirlos.

Asesino sí, pero ladrón, no

Contaba Borges que un compadrito le confió que había estado preso un par de veces; pero agregó: "Siempre por homicidio, señor, siempre por homi-

Me cuenta Borges una mañana algo que le había ocurrido la noche anterior mientras se trasladaba a

un taxi y cuando iba a descender el chofer no me los académicos suecos.

SI, SI, LA BORGEMANÍA, ... ENTIENDOMPERO DESPACIO GOMEZ, DESPACION NO CREO QUE TODAVÍA TENGAMOS PUBLICO PARA "EL ALEPH" EN TIEMPO. DE CUARTETO ...

AHORA TODOS HABIAN DE L BORGES ... Y PENSAR QUE PERON) LO NOMERO INSPECTOR DE)
BUENO:
GALLINEROS... POR LO MENOS



quiso cobrar el viaje. "De ninguna manera puedo aceptar que usted me pague, señor. Es un honor haberlo tenido como pasajero. ¡Quién no conoce a Ta-

Cuestión de popularidad

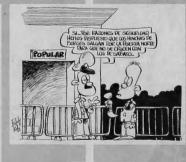
Caminar con Borges por las calles de Buenos Aires deparaba cada día una sorpresa. Después de almorzar en un restaurante de la avenida Corrientes, quiso ir a pie hasta su casa, ya que el médico le sugería caminar al menos veinte cuadras por día. A poco de nuestro andar unos hinchas de fútbol que redesde un camión: "Borges, sos más grande que Maradona!"

-Bueno, eso estaría bien si lo gritaran en Estocol--Bueno, la fama me ha sorprendido otra vez. Tomé mo -me comenta Borges-. Tal vez podría influir en













eb vemuni lE Soli) Se

Y en este suplemento no podían faltar situaciones humorísticas creadas por el propio Borges. Reproducimos, entonces, unas anécdotas tomadas del libro "El humor de Borges", de Roberto Alifano, que fue publicado por Ediciones de la Urraca en 1996.

Todo es relativo

Un periodista francés le pregunta a Borges una mañana su opinión sobre la época en que vivimos. -Y, el hecho de que yo sea famoso -responde Borges- es algo más que suficiente para condenarla.

Referencia nativa

Me hablaba Borges de cierto personaje bastante latoso y suficiente que solía visitarlo cada tanto, cuando recordó una anécdota referida a George Bernard Shaw, sobre alguien parecido que lo abrumaba con sus conocimientos. "Es cierto -habría dicho el dramaturgo al referirse a él-, el doctor Fulano sabe de todo, pero es de lo único que sabe.

Luego Borges me pregunta:

-¡Usted recuerda el año en que murió Ber-

BRE DE

I AVIC

PAZONES DE SEGUPIDAD. PUESTO QUE LOS HINCHAS DE LIGAN POR LA PUERTA NORTE

-Sí, fue en 1950 -le respondo. -¡Caramba!-se sorprende-. Murió sin alcanzar la Revolución Libertadora y en plena época del peronismo. ¿Y en qué año nació? -vuelve a preguntar-. ¿Usted lo recuerda?

-Sí, Borges. Murió a los 94 años y nació en 1856. -Bueno -comenta Borges sonriendo malicioso-. Nació después de la batalla de Caseros y gozó de todos los beneficios del peronismo. Un nacionalis-

ta habría razonado así, ¿no

Noches de Sabato Reciprocidad editorial

Cierta vez un periodista del Corriere della Sera, de paso por Buenos Aires, le contó a Borges que los edito-res italianos de Ernesto Sabato, habían puesto como presentación en sus libros una faja donde decía: "Sabato, el rival de Borges"

-¡Caramba! -se lamentó Borges-. ¡Cómo no se les ha ocurrido a mis editores poner en mis libros una faja que diga: "El rival de Sa-

Sótano y otros túneles

Una mañana llego con atraso a casa de Borges. Cuando Fanny le anuncia mi presencia, el escritor se lamen-

-Pero, Alifano, qué pena que usted llega tarde; recién acaba de marcharse un

periodista norteamericano que vino a hacerme una entrevista. Me dijo: "Usted es el segundo escritor que voy a entrevistar; ayer estuve con el primer escritor argentino: Ernesto Sótano. Supongo que lo conoce, ¿verdad?" Yo me di cuenta de quién se trataba y le res-

pondí: "Pero, claro, por supuesto, señor. Es un au-tor que escribe sobre túneles y tumbas y cosas así. ¡Cómo no voy a conocer a Ernesto Sótano!

La peligrosidad de ser Borges

Borges es acosado por unas señoras en el momento mismo en que cruzamos la calle. ¿Usted es Borges, verdad? -pregunta una

BIANFA

-Sí -responde el escritor-. Pero si seguimos aquí corro el riesgo de dejar de serlo en cualquier

Seguía en Rosario

En un hotel de la ciudad de Rosario, Borges abre la canilla para lavarse las manos. Hay aire en las cañerías y el escaso chorro sale produciendo el típico

Le pregunto:

- Oué pasa, no sale agua? Borges se da vuelta y responde

-Sí, pero con escrúpulos

Posición ética

Hacia mil novecientos cuarenta y tantos Borges in-tegraba la comisión directiva de la Sociedad de Escritores. En una reunión, el poeta Vicente Barbieri clama ante sus compañeros

-Señores, debemos hacer algo por los jóvenes que se inician en el camino de las letra-

Borges levanta la cabeza y con dos palabras aconseja el procedimiento a seguir: -Sí, disuadirlos.

Asesino sí, pero ladrón, no

Contaba Borges que un compadrito le confió que había estado preso un par de veces; pero agregó: "Siempre por homicidio, señor, siempre por homi-

El conocido cómico

SI, SI, LA BORGEMANÍA,... ENTIENDO...PERO DESPACIO GOMEZ, DESPACIONINO CREO QUE TODAVÍA TENGAMOS PÚBLICO PARA "EL ALEPH", EN TIEMPO DE CUARTETO!





quiso cobrar el viaje. "De ninguna manera puedo eptar que usted me pague, señor. Es un honor haberlo tenido como pasajero. ¡Quién no conoce a Ta-

Cuestión de popularidad

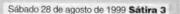
Caminar con Borges por las calles de Buenos Aires deparaba cada día una sorpresa. Después de almor-zar en un restaurante de la avenida Corrientes, quiso ir a pie hasta su casa, ya que el médico le suge ría caminar al menos veinte cuadras por día. A po-co de nuestro andar unos hinchas de fútbol que regresaban de la cancha lo reconocieron y le gritaron desde un camión: "¡Borges, sos más grande que Ma-

-Bueno, eso estaría bien si lo gritaran en Estocolmo-me comenta Borges-. Tal vez podría influir en



























¿DE QUE TE REIS?

firio Pérez.

-Dime, Porfirio, ¿a ti te gustaría

-Dink, Formo, ¿a tre gustaria cogerte a una mujer bigotuda? -No, Emiliano, por Dios, ¡cómo me va a gustar! -¿Y a una mujer con las tetas ca-ídas hasta la rodilla?

idas hasta la rodilla?

-Pero manito, ¿cómo te parece que me guste una mujer con las tetas tan caídas?

-¿Y a una mujer con voz gruesa que ladra como un perro mientras

lus premiecitus, o portir del miérodes deseptiembre en la redocción del diàrio.

hace el amor?

-Pero mi cuate, ¡mira lo que me preguntas! -No te gusta una mujer así, ¿no?

-¡Claro que no, manito! -Y entonces, ¿por qué coño te acuestas con mi mujer?

Entra Robustiano al bar

Los parroquianos lo miran con respeto. Había que ser muy macho para tomar un whisky en ese bar.

Robustiano lo apura de un trago y

Robustano lo apura de un trago y dice:

-Un tequila doble,
Y a el respeto se transforma en adoración, si no idolarria. Nadie recuerda al último que tomó tequila en ese bar de pueblo.
Robustiano lo toma de un trago y dice:

dice: -Bueno, ahora una coca-cola diet. -Uhhhhhhhh -se burlan los pa-rroquianos. Pero Robustiano, sin levantar la vista, agrega. -¡Pero en un vaso bien sucio!

7000 · Mariela Mattioli ESTOS SON AFICHES, Y NO LOS QUE SE HACEN EN LA SOBBE · Sonia Goldfarb · Nadia Minghetti an PELICULAS Y NO LAS DE ACA · Ara Buffagni MADRE Hind Butfayni
Hanco y Natan Rajchenberg SS
Luis Birsa
Candida R. Garcete
Fernado D; Aloi
Whiter Popp!
Marta Gun
Mariel Paredes
SSEC CONTROL SSEC BAH, Y CHISTES SOBRE AFICHES TAMBIEN, Y NO LOS DE ACA" Un film de ALMODÓVAR ESTOS SON LOS GANADORES. FELICITACIONES.
DIGAN LA VERDAD: I 五二 ESTA VEZ ERA FACIL 3:

